

No se deje *tumbar*



por los gastos de un accidente.

¿Sabe que los hispanos americanos son los que más carecen de seguro médico y la mayoría son trabajadores como usted?

Un accidente puede romper el balance de su vida con gastos inesperados. Prepárese para esas caídas imprevistas con el Seguro de Accidente de Colonial Life. Lo más probable es que su empleador tiene un plan para usted y su familia. Tome el tiempo de averiguar y colóquese de nuevo en su vida con la confianza de saber que está asegurado.

¿Cuáles son los beneficios que más necesita después de un accidente?

- Pago de gastos de ambulancia, tratamiento en sala de emergencia y atención médica de seguimiento
- Costo de radiografías, fracturas y reparaciones quirúrgicas, y quemaduras
- Ayuda para pagar los deducibles y copagos que su seguro médico no cubre en estos casos

¿Cuál es el caso de Jorge?

Jorge se cayó cuando tropezó con una caja durante la mudanza y se fracturó la mano. Su esposa llamó la ambulancia para que lo atendieran en la sala de emergencia. En el hospital, le hicieron radiografías a la mano de Jorge y la fractura fue reparada. Como Jorge tenía un plan de Seguro de Accidente 1.0 de Colonial Life, pudo recibir la atención médica que necesitaba y seguir el tratamiento con su médico en la consulta.

¿Cuánto se ahorró Jorge en gastos que no tuvo que pagar de su bolsillo?



\$120	Transporte en Ambulancia
\$100	Tratamiento en Sala de Emergencia
\$ 20	Radiografías
\$320	Reparación de fractura de la mano
\$ 50	Consulta médica de seguimiento

En este ejemplo, el Seguro de Accidente 1.0 le ayudó a Jorge a pagar **\$610** dólares del costo total de la atención médica que necesitó después de su accidente. Jorge pudo levantarse más pronto sabiendo que estos gastos adicionales fueron pagados por su plan de seguro. Jorge regresó al trabajo y su vida diaria sin preocupación.

Mantenga el equilibrio en su vida.

Aproveche de las ventajas del Seguro de Accidente 1.0 de Colonial Life:

- Primas mensuales a precios accesibles
- Conveniencia de pago de las primas por medio de descuentos del cheque de pago o cuenta bancaria
- El beneficio es pagado directamente a usted
- Póliza individual que le paga beneficios aún tenga otros seguros
- Paga gastos de un accidente que su seguro médico no cubre
- Cobertura disponible para usted y su familia garantizada hasta los 80 años
- Puede escoger el plan con el mejor precio y cobertura para usted – BASIC, PREFERRED o PREMIER
- Paga accidentes cubiertos que ocurren cuando viaja fuera del país
- Cobertura que mantiene aunque se retire o cambie de trabajo



Con las opciones de: *(disponibles solamente en algunos estados)*

- Pago de una prueba médica preventiva por año como la mamografía y prueba de cáncer de la próstata, y
- de añadir cobertura para los accidentes dentro y fuera del trabajo



¿Cómo obtiene más información?

- Llame al 1.800.325.4368 al Centro de Servicio al Cliente para hablar con un representante en español y revisar sus beneficios y opciones
- Pase por la oficina de recursos humanos para hacer cita individual con un Guía de Beneficios de Colonial Life

**Colonial Life entiende su idioma.
Tome el tiempo de informarse y escoger
el plan que le da más valor a su vida.**

Colonial Life
Beneficios que merecen su confianza.

Colonial Life
1200 Colonial Life Boulevard
Columbia, South Carolina 29210
coloniallife.com

Los productos de Colonial Life son suscritos por Colonial Life & Accident Insurance Company y comercializados bajo la marca Colonial Life. Las pólizas de Colonial Life son remitidas en inglés.

12/09

71772

SEGURO POR ACCIDENTE 1.0 - Preferido - FL

Resumen de cobertura y Lista de beneficios



Beneficios que merecen su confianza.

Descripción de la cobertura

El seguro por accidente es un seguro adicional al seguro médico. El seguro cubre a la persona asegurada solo en el caso de pérdidas producidas por un accidente con cobertura y ayuda con los gastos NO cubiertos por el seguro médico. El beneficio pagado puede usarse para gastos médicos de su propio bolsillo por un accidente con cobertura. El monto del beneficio depende del tipo de la lesión sufrida o del tratamiento recibido. La póliza garantiza la renovación del seguro siempre que la prima se pague según el vencimiento.

Gastos NO cubiertos por el seguro

- gastos médicos por hospitalización;
- gastos por cirugía; o
- gastos importantes de atención médica.

¿Quién puede participar?

- Empleado entre 0 y 80 años de edad
- Cónyuge entre 0 y 80 años de edad
- Hijos entre 0 y 25 años de edad

Características del seguro por accidente

- A menos que se indique lo contrario, *usted recibirá el pago directo del beneficio.*
- *La prima que paga* cambia según el nivel de cobertura por accidente que elija.
- *Flexibilidad para agregar cobertura* a su familia o para cubrir accidentes específicos.
- *La cobertura se mantiene* aunque se jubile o cambie de trabajo.
- *Conveniencia de pago de las primas* por medio de descuentos del cheque de pago o de la cuenta bancaria.
- *Ayuda con la cobertura de algunos gastos* de lesiones que sufre la persona asegurada solo en el caso de accidentes cubiertos en la póliza.

Cómo usar el beneficio: para algunos *gastos que NO están cubiertos* por el seguro médico, como deducibles, copagos para las visitas al consultorio del médico, transporte y alojamiento.

Beneficios que puede necesitar después de un accidente:

- | | |
|---|---------|
| • Ambulancia | \$200 |
| • Tratamiento de emergencia por accidente | \$175 |
| • Radiografías | \$30 |
| • Ambulancia aérea | \$2,000 |
| • Consulta médica por accidente (hasta 3 visitas por accidente) | \$75 |

Exclusiones y limitaciones de los beneficios (para obtener una lista completa, consulte el *Outline of Coverage*, en inglés):

Aplicable a toda persona asegurada.

No se pagarán beneficios por pérdidas causadas por o como consecuencia de: pasatiempos peligrosos; delitos graves u actividades ilegales; participación en carreras; deportes profesionales y semiprofesionales; enfermedad; suicidio o lesiones autoinflingidas; guerra o conflicto armado; además de las exclusiones que se enumeran anteriormente, tampoco se pagará el beneficio por accidente catastrófico en el caso de lesiones que sean causadas por o como consecuencia de: defectos congénitos; intoxicación.

Lista de beneficios* - Preferido - FL

Luxación	Reducción cerrada	Reducción abierta
Cadera	\$2,400	\$4,800
Rodilla (excepto la rótula)	\$1,200	\$2,400
Tobillo (hueso o huesos del pie que no sean los dedos)	\$960	\$1,920
Clavícula (esternoclavicular)	\$600	\$1,200
Mandíbula, hombro, codo, muñeca	\$360	\$720
Hueso o huesos de la mano (que no sean los dedos)	\$360	\$720
Clavícula	\$120	\$240
Un dedo de la mano o del pie	\$120	\$240

Fracturas	Reducción cerrada	Reducción abierta
Cráneo: fractura con hundimiento del cráneo	\$3,000	\$6,000
Cráneo: fractura simple sin hundimiento del cráneo	\$1,200	\$2,400
Cadera, muslo	\$1,800	\$3,600
Cuerpo de la vértebra, pelvis, pierna	\$900	\$1,800
Huesos de la cara o nariz	\$420	\$840
Mandíbula, parte superior del brazo entre el codo y el hombro	\$420	\$840
Mandíbula (inferior)	\$420	\$840
Omóplato, clavícula, apófisis vertebral	\$360	\$720
Antebrazo, mano, muñeca	\$360	\$720
Rótula, pie, tobillo	\$360	\$720
Costilla	\$300	\$600
Cóccix	\$240	\$480
Dedo de la mano o del pie	\$120	\$240

Otras lesiones cubiertas	Beneficio	Explicación
Quemaduras	De \$1,000 a \$12,000	Según el tamaño y el grado
Desgarros	De \$30 a \$500	—
Conmoción cerebral	\$60	—
Lesión ocular	\$300	—
Tratamiento odontológico de emergencia	\$75	-Extracción
	\$300	-Corona, implante o puente
Ruptura de disco vertebral	\$750	Dentro de 60 días
Tendones, ligamentos, manguito del hombro	\$750	-Uno
	\$1,500	-Dos o más
Desgarro de cartílago de rodilla	\$750	Dentro de 60 días
Coma	\$12,500	—

* La lista completa de beneficios está incluida en el "Outline of Coverage" y/o en la póliza en inglés. El "Outline of Coverage" en inglés enumera las disposiciones legales de los derechos, las responsabilidades y/o las obligaciones de la póliza de Colonial Life. Las pólizas de seguro de Colonial Life son remitidas en inglés.

Intervención quirúrgica	Beneficio	Explicación
Cirugía	\$1,500	Cráneo, tórax, abdomen
Cirugía	\$150	Hernia
Cirugía	\$200	Exploratoria
Sangre, plasma y plaquetas	\$300	—

Transporte - Alojamiento	Beneficio	Explicación
Transporte	\$500	Por viaje (ida y vuelta), hasta 3 viajes
Alojamiento - Compañero	\$125	Por día (hasta 30 días)

Atención hospitalaria	Beneficio	Explicación
Admisión a un hospital	\$1,750	Por accidente
Hospitalización	\$325	Por día, hasta 365 días
Admisión a la unidad de cuidados intensivos	\$3,500	Por accidente
Internación en la unidad de cuidados intensivos	\$650	Hasta 15 días

Tratamiento de seguimiento por accidente	Beneficio	Explicación
Consulta médica después de un accidente	\$75	Hasta 2 consultas por accidente
Estudios médicos de diagnóstico por imágenes	\$150	Uno por año calendario
Tratamiento: beneficio de fisioterapia y terapia ocupacional	\$25	Por día (hasta 10 días)
Aparatos médicos	\$100	Silla de ruedas, muletas
	\$750	- Prótesis
Miembros protésicos/artificiales	\$1,500	- Varias prótesis
Internación en una unidad de rehabilitación	\$100	Por día, hasta 15 días por accidente con cobertura, y 30 días por año calendario

Desmembramiento accidental	Uno	Dos o más
Pérdida de uno o más dedos de la mano o del pie	\$1,250	\$1,500
Pérdida de una mano o de ambas, de un pie o de ambos, o de la visión en uno o en ambos ojos	\$7,500	\$15,000

Pérdida catastrófica	Antes de los 65 años	Entre 65 y 69 años de edad
Pérdida de una mano o de ambas, de un pie o de ambos; brazos o piernas; habla o audición		
Asegurado	\$25,000	\$12,500
Pareja de unión libre	\$25,000	\$12,500
Hijos	\$12,500	\$6,250
Después de los 70 años	Beneficios reducidos	

Muerte accidental	Accidente	Transporte público
Asegurado	\$40,000	\$115,000
Pareja de unión libre	\$40,000	\$115,000
Hijos	\$8,000	\$23,000

Lea la póliza atentamente. Este documento es un resumen de la cobertura y los beneficios, y representa una descripción breve de las disposiciones importantes incluidas en la póliza. Para obtener el costo y los detalles completos, consulte a su asesor de beneficios de Colonial Life. Aplicable para el formulario de la póliza de accidente 1.0-NS-FL. Esto no es un contrato de seguro y solo registrarán las disposiciones de la póliza actual.